

## **A MAIS FORTE**

de Frank McGuinness

EDA NAGAYAMA – Sra. X

LAERTE MELLO – voz off

EDSON KUMASAKA – Fotografia, câmera, edição e finalização

ALEXANDRE SIMÃO – Técnico de iluminação

GIOVANNI D'ANGELO – Assistente de iluminação

ERIC VASCONCELOS – Áudio

EDA NAGAYAMA – Tradução

### **Realização**

Cátedra W.B. Yeats de Estudos Irlandeses

Faculdade de Filosofia, Letras e Ciências Humanas/Universidade de São Paulo

Vídeo produzido para o *XVI Simpósio de Estudos Irlandeses na América do Sul – The Irish Independence: A hundred years of perspectives and the effects of new policies (21-25 de setembro)*.

Licença para tradução e realização de leitura filmada concedida por Casarotto Ramsay & Associates Ltd  
3 rd Floor, 7 Savoy Court, Strand, London, UK, WC2 0EX, rights@casarotto.co.uk.

### **Apoio**

Embaixada da Irlanda no Brasil

Consulado Geral da Irlanda em São Paulo

### **Agradecimentos**

Exmo. Embaixador da Irlanda no Brasil Sr. Seán Hoy

Exmo. Cônsul Geral da Irlanda em São Paulo Sr. Eoin Bennis

Valdir Rivaben e Marcus Vinicius Moreno - Oficina Cultural Oswald de Andrade, Poiesis -

Instituto de Apoio à Cultura, à Língua e à Literatura

Fundação de Apoio à Universidade de São Paulo (FUSP)

*São Paulo, Setembro 2021.*